

(SCR/25/mars 2002)
(RSC/25/March 2002)

ANNEXE

PROJET DE REMANIEMENT DE LA NOMENCLATURE ET
DES NOTES EXPLICATIVES DE LA POSITION 26.20

(Point III.B.2 de l'ordre du jour)

ANNEX

POSSIBLE AMENDMENTS TO THE NOMENCLATURE AND
THE EXPLANATORY NOTES CONCERNING HEADING 26.20

(Item III.B.2 on Agenda)

PROCEDURE DE L'ARTICLE 16

I. AMENDEMENTS DE LA NOMENCLATURE

CHAPITRE 26.

1. Note 3 a). Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

2. Note 3 b). Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

3. Note 2 de sous-position. Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

4. N° 26.20. Libellé.

Nouvelle rédaction :

"Scories, cendres et résidus (autres que ceux provenant de la fabrication de la fonte, du fer ou de l'acier) [contenant de l'arsenic, des métaux ou des composés de l'arsenic ou de métaux.] [contenant des métaux, de l'arsenic ou leurs composés.]"

CHAPITRE 38.

Note 1 c). Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

o

o o

II. MODIFICATION DES NOTES EXPLICATIVES

CHAPITRE 26.

Page 231.

1. Note 3 a). Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

2. Note 3 b). Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

3. Note 2 de sous-position. Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

Page 239. N° 26.20.

1. Libellé.

Nouvelle rédaction :

"SCORIES, CENDRES ET RESIDUS (AUTRES QUE CEUX PROVENANT DE LA FABRICATION DE LA FONTE, DU FER OU DE L'ACIER) [CONTENANT DE L'ARSENIC, DES METAUX OU DES COMPOSES DE L'ARSENIC OU DE METAUX.] [CONTENANT DES METAUX, DE L'ARSENIC OU LEURS COMPOSES.]"

2. Premier paragraphe.

Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

Deuxième ligne.

Remplacer "contenant de l'arsenic (même renfermant des métaux), du métal ou leurs composés" par "[contenant de l'arsenic (même renfermant des métaux), des métaux ou composés de l'arsenic ou de métaux.] [contenant des métaux, de l'arsenic (même renfermant des métaux) ou leurs composés.]".

Quatrième ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

Page 240. N° 26.20.

1. Alinéa 12). Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

2. Alinéa 13). Première ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

CHAPITRE 38.

Page 667. Note 1 c).

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

Page 706. N° 38.25. Exclusion a).

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

CHAPITRE 74.

Page 1289. N° 74.04. Premier paragraphe. Deuxième ligne.

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

CHAPITRE 75.

Page 1303. N° 75.03. Exclusion a).

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

CHAPITRE 76.

Page 1310. N° 76.02. Exclusion b).

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

CHAPITRE 78.

Page 1322. N° 78.02. Exclusion a).

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

CHAPITRE 79.

Page 1328. N° 79.02. Exclusion a).

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

CHAPITRE 80.

Page 1334. N° 80.02. Exclusion a).

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

CHAPITRE 81.

Page 1342. N° 81.04. Exclusion après le point 4) d).

Remplacer "cendres" par "scories, cendres".

ARTICLE 16 PROCEDURE

I. AMENDMENTS TO THE NOMENCLATURE

CHAPTER 26.

1. Note 3 (a). First line.

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

2. Note 3 (b). First line.

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

3. Subheading Note 2. First line.

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

4. Heading 26.20. Heading text.

Delete and substitute :

**"Slag, ash and residues (other than from the manufacture of iron or steel)[,]
[containing arsenic, metals or compounds of arsenic or metals.] [containing metals,
arsenic or their compounds.]"**

CHAPTER 38.

Note 1 (c). First line.

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

o

o o

II. AMENDMENTS TO THE EXPLANATORY NOTES

CHAPTER 26.

Page 231.

1. Note 3 (a). First line.

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

2. Note 3 (b). First line.

Delete “Ash” and substitute “Slag, ash”.

3. Subheading Note 2. First line.

Delete “Ash” and substitute “Slag, ash”.

Page 239. Heading 26.20.

1. Heading text.

Delete and substitute :

“SLAG, ASH AND RESIDUES (OTHER THAN FROM THE MANUFACTURE OF IRON OR STEEL)[,] [CONTAINING ARSENIC, METALS OR COMPOUNDS OF ARSENIC OR METALS.] [CONTAINING METALS, ARSENIC OR THEIR COMPOUNDS.]”

2. First paragraph.

First line.

Delete “ash” and substitute “slag, ash”.

Second line.

Delete “contain arsenic (whether or not containing metals), metals or their compounds” and substitute “[containing arsenic (whether or not containing metals), metals or compounds of arsenic or metals] [containing metals, arsenic (whether or not containing metals) or their compounds.]”

Fourth line.

French text only.

Page 240. Heading 26.20

1. Item (12). First line.

Delete “ash” and substitute “slag, ash”.

2. Item (13). First line.

Delete “ash” and substitute “slag, ash”.

CHAPTER 38.

Page 667. Note 1(c).

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

Page 706. Heading 38.25. Exclusion (a).

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

CHAPTER 74.

Page 1289. Heading 74.04. First paragraph. Second line.

Delete "ash and cuprous residues" and substitute "cuprous slag, ash and residues".

CHAPTER 75.

Page 1303. Heading 75.03. Exclusion (a).

Delete and substitute :

"(a) Slag, ash and residues from the manufacture of nickel (**heading 26.20**)."

CHAPTER 76.

Page 1310. Heading 76.02. Exclusion (b).

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

CHAPTER 78.

Page 1322. Heading 78.02. Exclusion (a).

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

CHAPTER 79.

Page 1328. Heading 79.02. Exclusion (a).

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

CHAPTER 80.

Page 1334. Heading 80.02. Exclusion (a).

Delete "Ash" and substitute "Slag, ash".

CHAPTER 81.

Page 1342. Heading 81.04. Exclusion after Item (4) (d).

Delete "ash" and substitute "Slag, ash".
